

LA CITTÀ NUOVA

10, 11, 12 ottobre 2022 - ore 20.00

Sala Civica – Via Huber 8

La città di Merano è chiamata a pianificare la trasformazione e l'utilizzo di gran parte della zona delle caserme di via Palade (31 ettari). Il primo passo in questo articolato processo consiste nel rimediare a un evidente deficit conoscitivo: Merano stessa ha un'idea approssimativa della storia e della consistenza di quest'area, una volta periferica, ora inserita strategicamente nel tessuto cittadino. I tre giorni di seminario intendono avvicinare la cittadinanza a quest'area centrale ma pressoché sconosciuta, una sorta di riscoperta collettiva, e approfondire le condizioni di partenza di una simile trasformazione, rimanendo permeabili agli stimoli che possono derivare da analoghe esperienze, nazionali e non solo.



10 ottobre 2022 - ore 20.00
APERTURA DEL CONVEGNO
Avv. Dario Dal medico - Sindaco di Merano

L'ACQUARTIERAMENTO MILITARE
Moderazione: Patrick Rina

1. L'insediamento militare nella storia – Col. Licio Mauro (UNUCI)
2. Il rapporto tra le caserme e la città – Dott. Paolo Valente
3. Il vissuto personale – Gen. Willibald Schenk
4. Il ruolo delle caserme nel quadro della difesa nazionale – Col. Alberto Baessato
5. La partnership Comune / Provincia – Dott. Arno Kompatscher (Presidente della Provincia Autonoma di Bolzano), Avv. Dario Dal Medico (Sindaco di Merano)
6. Contributi

11 ottobre 2022 - ore 20.00
LE CASERME IN ATTESA
Moderazione: Arch. Michele Stramandinoli
Presidente della Sezione edilizia della Commissione territorio e paesaggio del Comune di Merano

1. Le caserme nel Piano strategico di sviluppo comunale (Masterplan) – Arch. Alessandro Benevolo
2. Le trasformazioni in prossimità – Arch. Christian Paganini, Arch. Alberto Cecchetto
3. Il patrimonio monumentale – Ufficio provinciale Beni architettonici ed artistici
4. I beni militari dalla Difesa al Demanio – Prof. PhD Federico Camerin (Universidad UVA de Valladolid - Universidad UPM de Madrid)
5. Il quadro dei rapporti Agenzia del demanio / Provincia di Bolzano – Dott.ssa Marion Markart (Direttrice della Ripartizione Enti locali della Provincia Autonoma di Bolzano)
6. Contributi

12 ottobre 2022 - ore 20.00
LE CASERME VERSO LA PIANIFICAZIONE
Moderazione: Enzo Coco

1. La riconversione di aree dismesse in Europa – Dott. Tommaso Dal Bosco (AUDIS)
2. La riconversione di aree militari in Italia – Prof. Francesco Gastaldi (Università IUAV di Venezia)
3. Apparato normativo, politiche urbane e dinamiche di mercato – Prof. PhD Federico Camerin (Universidad UVA de Valladolid - Universidad UPM de Madrid)
4. Il plusvalore della nuova città – Massimo Bessone (Assessore al patrimonio della Provincia), Katharina Zeller (Vicesindaca di Merano)
5. Contributi

CHIUSURA DEL CONVEGNO
Avv. Dario Dal Medico – Sindaco di Merano

Contributi - La segreteria del convegno (tel. 0473 250309) ammette all'ordine del giorno di ogni serata tre contributi, anche audio-video, purché rigorosamente attinenti allo specifico argomento trattato. Gli interessati devono presentare alla segreteria entro il giorno 6 ottobre la sintesi scritta dell'intervento e gli eventuali file da proiettare. La durata massima di ogni intervento è di 5 minuti. In ogni serata al termine dei contributi è inoltre previsto lo spazio dibattito. Convegno con traduzione simultanea

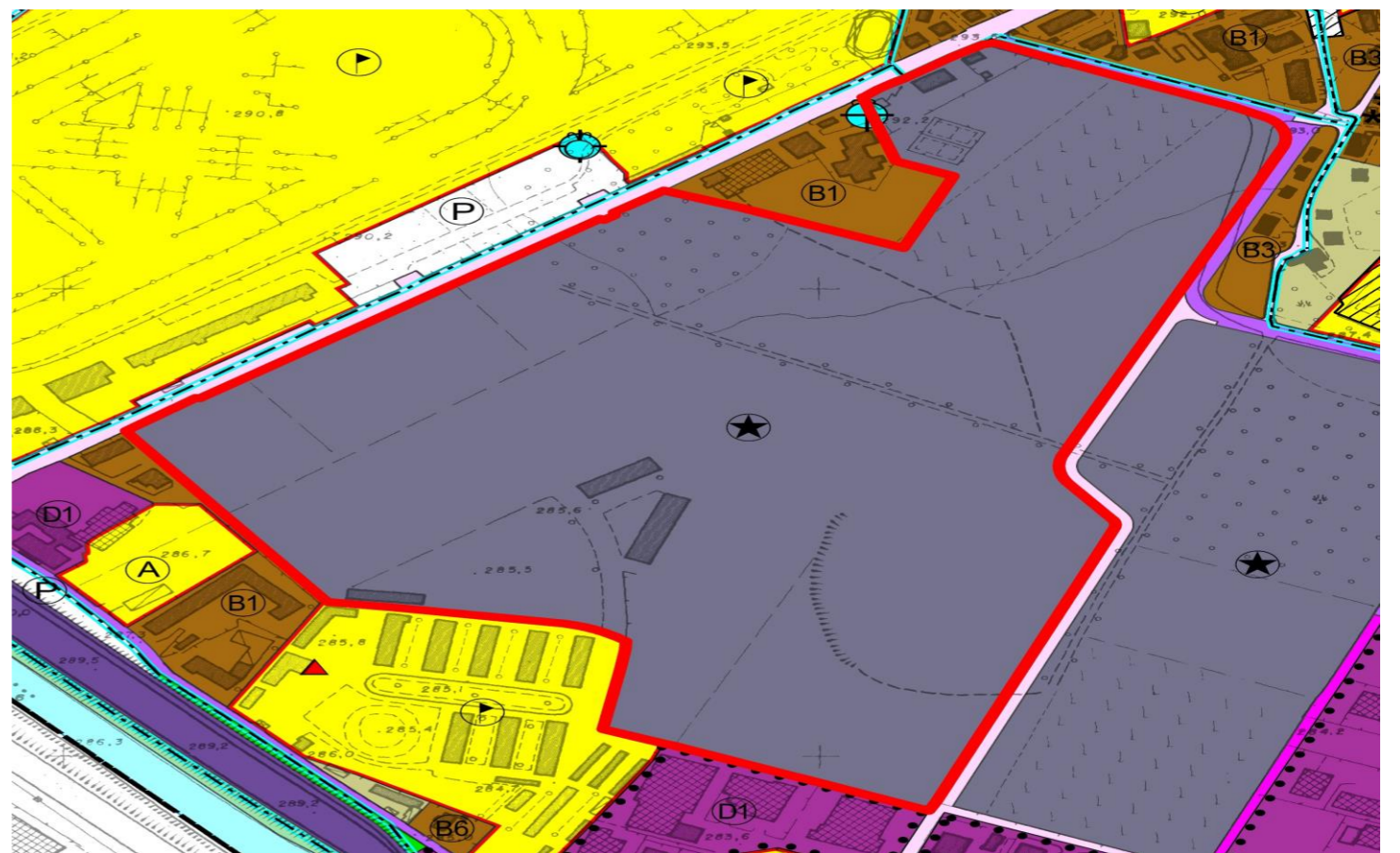
A cura del Servizio urbanistica del Comune di Merano

DIE NEUE STADT

10., 11., 12. Oktober 2022 – 20h

Bürgersaal – Otto-Huber-Straße 8

Die Stadt Meran ist aufgerufen, die Umgestaltung und Nutzung eines großen Teils des Kasernengeländes in der Gampenstraße (31 Hektar) zu planen. Der erste Schritt in diesem komplexen Prozess besteht darin, ein offensichtliches Wissensdefizit zu beheben: Meran selbst hat nur eine ungefähre Vorstellung von der Geschichte und der Größe dieses Areals, das einst am Stadtrand lag und heute strategisch in das Stadtgefüge integriert ist. Das dreitägige Seminar soll den Bürgerinnen und Bürgern diese zentrale, aber fast unbekannt Zone in einer Art kollektiver Wiederentdeckung näher bringen, und die Ausgangsbedingungen für eine solche Umgestaltung erforschen, wobei es durchlässig bleibt für die Anregungen, die sich aus ähnlichen Erfahrungen auf nationaler und anderer Ebene ergeben können.



10. Oktober 2022 – 20h
ERÖFFNUNG DER TAGUNG
RA Dario Dal Medico - Bürgermeister von Meran

DIE MILITÄRISCHE EINQUARTIERUNG
Moderation: Patrick Rina

1. Die militärische Siedlung in der Geschichte - Oberst Licio Mauro (UNUCI)
2. Die Beziehung zwischen den Kasernen und der Stadt - Dr. Paolo Valente
3. Die persönliche Erfahrung – General Willibald Schenk
4. Die Rolle der Kasernen im Rahmen der Landesverteidigung - Oberst Alberto Baessato
5. Die Partnerschaft zwischen Gemeinde und Land - Dr. Arno Kompatscher (Präsident der Autonomen Provinz Bozen), RA Dario Dal Medico (Bürgermeister von Meran)
6. Beiträge

11. Oktober 2022 – 20h
DIE KASERNEN IN WARTESTELLUNG
Moderation: Arch. Michele Stramandinoli
Präsident der Sektion Bauwesen der Kommission für Raum und Landschaft der Stadtgemeinde Meran

1. Die Kasernen im strategischen Entwicklungsplan (Masterplan) - Arch. Alessandro Benevolo
2. Die Veränderungen der Umgebung - Arch. Christian Paganini, Arch. Alberto Cecchetto
3. Das monumentale Erbe – Landesdenkmalamt
4. Das militärische Vermögen von Verteidigung zu Staatseigentum - Prof. Federico Camerin (Prof. PhD Federico Camerin (Universidad UVA de Valladolid - Universidad UPM de Madrid)
5. Der Beziehungsrahmen zwischen Staatlicher Vermögensverwaltung und Provinz Bozen - Dr.in Marion Markart (Direktorin der Abteilung Örtliche Körperschaften der Autonomen Provinz Bozen)
6. Beiträge

12. Oktober 2022 – 20h
DIE KASERNEN AUF DEM WEG ZUR PLANUNG
Moderation: Enzo Coco

1. Die Umwidmung von Brachflächen in Europa – Dott. Tommaso Dal Bosco (AUDIS)
2. Die Umwidmung von Militärfächen in Italien - Prof. Francesco Gastaldi (Universität IUAV Venezia)
3. Rechtliche Regulierung, Stadtpolitik und Marktdynamik - Prof. Federico Camerin Prof. PhD Federico Camerin (Universidad UVA de Valladolid - Universidad UPM de Madrid)
4. Der Mehrwert der neuen Stadt - Massimo Bessone (Landesrat für Vermögen), Katharina Zeller (Vizebürgermeisterin)
5. Beiträge

ABSCHLUSS DER TAGUNG
RA Dario Dal Medico - Bürgermeister von Meran

Beiträge: Das Sekretariat der Tagung (Tel. 0473 250309) lässt für die Tagesordnung jeden Abend drei Beiträge zu, einschließlich audiovisueller Beiträge, sofern sie in engem Zusammenhang mit dem behandelten Thema stehen. Die Interessierten müssen dem Sekretariat bis zum 6. Oktober eine schriftliche Zusammenfassung ihres Vortrags sowie alle zu projizierenden Dateien vorlegen. Die Höchstdauer eines jeden Vortrags beträgt 5 Minuten. Am Ende eines jeden Abends wird eine Debatte stattfinden. Tagung mit Simultanübersetzung.

Leitung: Dienststelle für Stadtplanung der Stadtgemeinde Meran